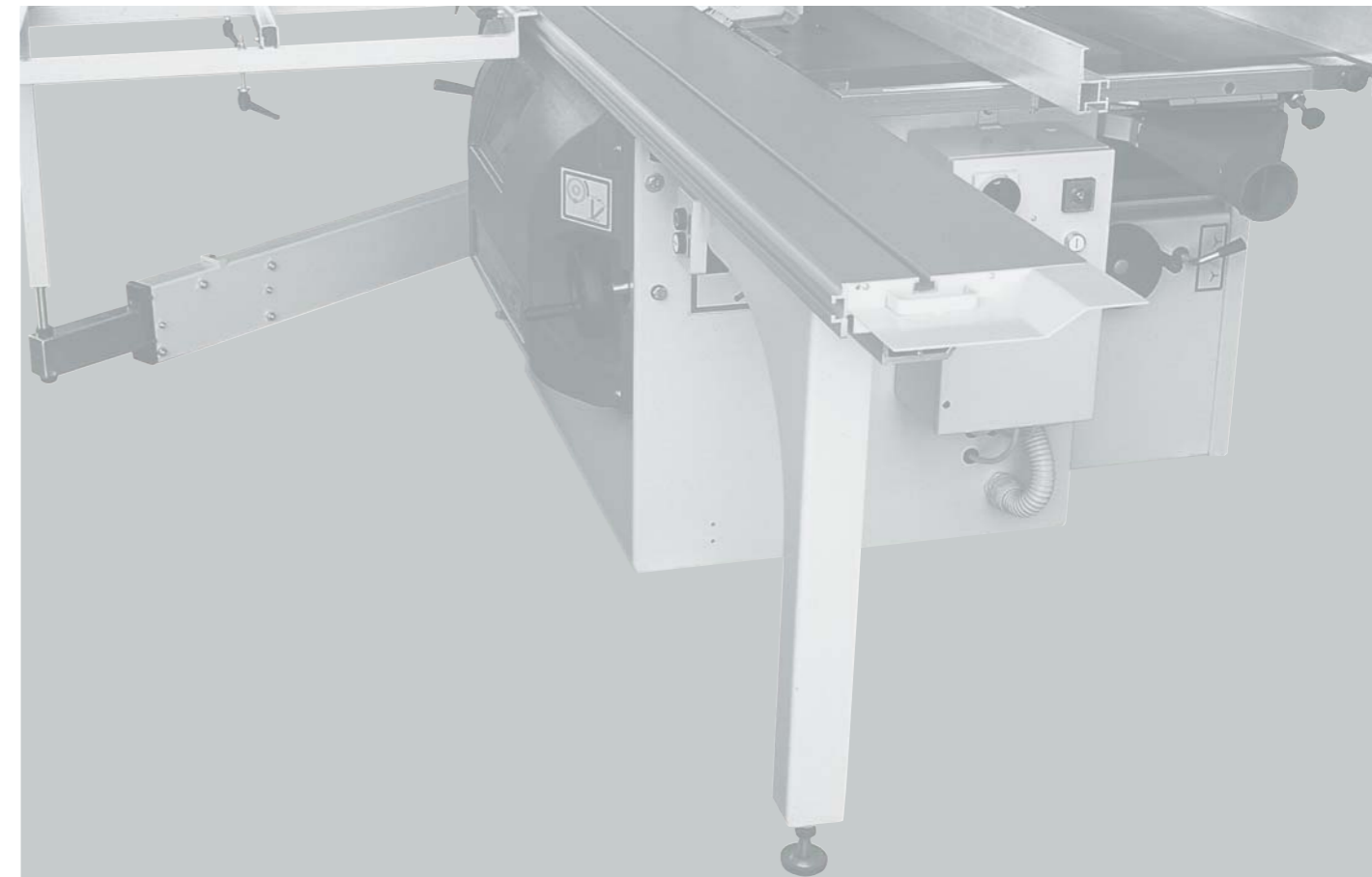


COMBINATA 6 OPERAZIONI
6 OPERATIONS COMBINED MACHINE
6 - FACH KOMBIMASCHINE
COMBINEE 6 OPERATIONS
COMBINADA 6 OPERACIONES








 DATI TECNICI	 TECHNICAL DATA	 TECHNISCHE DATEN	 DONNES TECHNIQUES	 DATOS TECNICOS	
PIALLA A FILO	SURFACE PLANER	ABRICHTHOBELMASCHINE	DEGAUCHISSEUSE	CEPILLADORA	
Lunghezza piani mm Larghezza max piallabile mm Albero Ø mm Numero coltelli Velocità albero g/min Potenza motore HP Inclinazione guida	Length of tables mm Max planing width mm Cutterblock Ø mm Number of knives Cutterblock speed rpm Motor power HP Fence tilting	Tischlänge mm Abrichtbreite mm Messer-Welle Ø mm Messeranzahl Wellendrehzahl U/min Motorstärke PS Abrichtanschlagschwenkung	Longueur tables mm Largeur de coupe mm Arbre porte-couteaux Ø mm Nombre des couteaux Vitesse rotation arbre tr/1' Puissance moteur CV Inclinaison guide	Longitud mesas mm Ancho max de cepillado mm Eje porta-cuchillas Ø mm Cuchillas Velocidad eje g/min Potencia motor HP Inclinacion guia	1400 310 70 3 5400 2 45°
Emissione rumore dB (A)	Noise level dB (A)	Arbeitsplatzbezogene Emissionswerte dB (A)	Pression acoustique dB (A)	Emission ruido dB (A)	83,9
PIALLA A SPESSORE	THICKNESSER	DICKENHOBELMASCHINE	RABOTEUSE	REGRESADORA	
Dimensioni piano mm Spessore max piallabile mm Asportazione max mm Velocità avanzamento mt/min	Table size mm Max thickening capacity mm Max depth of cut mm Feed speed mt/min	Tischgröße mm Hobelhöhe max. mm Spanabnahme max. mm Vorschubgeschwindigkeit/min	Dimensions de la table mm Hauteur de rabotage max mm Enlèvement max. mm Vitesse d'avance mt/min	Mesa de trabajo mm Espesor max cepillado mm Espesor max por pasada mm Velocidad de avance mt/min	310x450 220 4 7
Emissione rumore dB (A)	Noise level dB (A)	Arbeitsplatzbezogene Emissionswerte dB (A)	Pression acoustique dB (A)	Emission ruido dB (A)	86,5
SEGA CIRCOLARE	CIRCULAR SAW	KREISSÄGEMASCHINE	SCIE CIRCULAIRE	SIERRA CIRCULAR	
Dimensioni piano mm Lama Ø mm Inclinazione lama mm Altezza taglio 45° mm Altezza taglio 90° mm Potenza motore HP Velocità rotazione g/min	Table size mm Blade Ø mm Blade tilting Cutting height 45° mm Cutting height 90° mm Motor power HP Speed of rotation rpm	Tischgröße mm Sägeblatt Ø mm Schwenkbares Sägeblatt Schmitzhöhe 45° mm Schmitzhöhe 90° mm Motorstärke PS Drehzahl U/min	Dimensions de la table mm Lame Ø mm Inclinaison lame mm Hauteur de coupe à 45° mm Hauteur de coupe à 90° mm Puissance moteur CV Vitesse rotation tr/1'	Mesa de trabajo mm Hoja Ø mm Inclinacion hoja mm Altura de corte 45° mm Altura de corte 90° mm Potencia motor HP Velocidad rotacion g/min	1100x515 300 45° 65 95 2 4000
Emissione rumore dB (A)	Noise level dB (A)	Arbeitsplatzbezogene Emissionswerte dB (A)	Pression acoustique dB (A)	Emission ruido dB (A)	86,5
TOUPIE VERTICALE	SPINDLE MOULDER	FRÄSE	TOUPIE VERTICALE	TUPI VERTICAL	
Albero Ø mm Inclinazione albero mm Corsa verticale mm Diametro max utensile (rientrabile) mm Potenza motore HP Velocità rotazione g/min	Shaft Ø mm Shaft tilting Vertical stroke mm Max tool Ø (retractable) mm Motor power HP Speed of rotation rpm	Spindeldurchmesser Ø mm Spindelschwenkung Spindelhub mm Werkzeugdurchmesser max Ø mm Motorstärke PS Drehzahl U/min	Arbre Ø mm Inclinaison arbre mm Course verticale mm Max Ø outil (à rentrer) mm Puissance moteur CV Vitesse rotation tr/1'	Eje Ø mm Inclinacion eje mm Carrera vertical mm Herramienta max Ø mm Potencia motor HP Velocidad rotacion g/min	30 -5°-0.45° 120 170 2 3500-5500-7900
Emissione rumore dB (A)	Noise level dB (A)	Arbeitsplatzbezogene Emissionswerte dB (A)	Pression acoustique dB (A)	Emission ruido dB (A)	84,4
CARRELLO IN ALLUMINIO	ALUMINIUM SLIDING TABLE	ALU-SCHIEBETISCH	CHARIOT DE SCIAGE EN ALUMINIUM	CARRO DE ESCUADRAR DE ALUMINIO	
Dimensioni carrello mm Corsa carrello mm	Table size mm Table stroke mm	Tischgröße mm Schnittlänge mm	Dimensions de la table mm Course de la table mm	Dimensiones del carro mm Carrera del carro mm	1200x300 1300
SUPPORTO A VAGONE E PIANO LATERALE PER CARRO SCORREVOLE	TABLE SUPPORT AND SIDE-FRAME FOR SLIDING TABLE	AUFLAGEFLÄCHE U. HALTERUNG FÜR ALU-SCHIEBETISCH	CHARIOT LATERAL AVEC SUPPORT POUR TABLE ROULANTE	APOYO DE BANDERA PARA CARRO CORREDIZO	800x550
PESO NETTO Kg	NET WEIGHT Kg	NETTOGEWICHT Kg	POIDS NET Kg	PESO NETO kg	500
DIMENSIONI IMBALLAGGIO Ln+Lr+A	PACKING SIZE L+W+H mm	VERPACKUNGSMASSE L+B+H mm	DIMENSIONS EMBALLAGE Ln+Lr+H mm	DIMENSIONES EMBALAJE L+An+Al mm	1700x1400x1100
(A richiesta)	(Upon request)	(Auf Wunsch)	(Sur demande)	(Sobre pedido)	
CAVATRICE	MORTISER	LANGLOCHBOHRER	MORTAISEUSE	TALADRO	
Dimensioni piano mm Corsa longitudinale mm Corsa trasversale mm Corsa verticale mm Mandrino Ø mm Peso kg	Table size mm Longitudinal stroke mm Traverse stroke mm Vertical stroke mm Chuck Ø mm Weight kg	Tischgröße mm Bohrtiefe mm Querverstellung mm Höhenverstellung mm Spindel Ø mm Gewicht kg	Dimensions de la table mm Course longitudinale mm Course transversale mm Course verticale mm Mandrill Ø mm Poids kg	Mesa de trabajo mm Carrera longitudinal mm Carrera transversal mm Carrera vertical mm Portabrocas Ø mm Peso kg	430x260 200 100 100 16 25
CARRO SCORREVOLE mm	SLIDING TABLE mm	ALU-SCHIEBETISCH mm	TABLE ROULANTE mm	CARRO PARA ESCUADRAR mm	1500-2000-2500
GRUPPO INCISORE	SCORING UNIT	VORRITZAGGREGAT	GRUPE INCISEUR	GRUPO INCISOR	
Lama Ø mm	Blade Ø mm	Sägeblatt Ø mm	Lame Ø mm	Hoja Ø mm	80



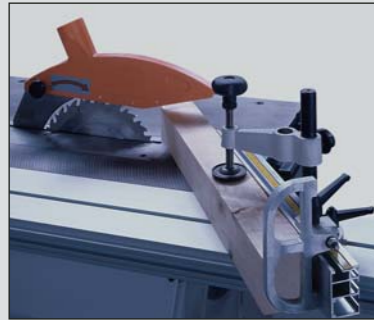
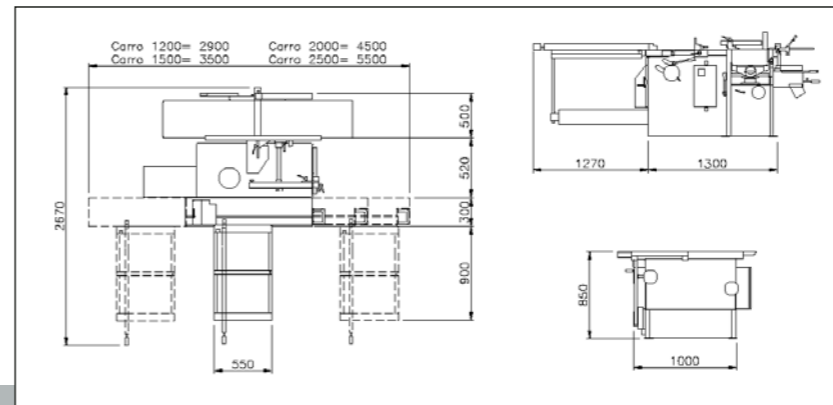
COMBINATA 6 OPERAZIONI
6 OPERATIONS COMBINED MACHINE
6 - FACH KOMBIMASCHINE
COMBINEE 6 OPERATIONS
COMBINADA 6 OPERACIONES

C 310 SUPER

-  **DOTAZIONE STANDARD**
-  **STANDARD EQUIPMENT**
-  **STANDARD AUSRÜSTUNG**
-  **DOTATION STANDARD**
-  **EQUIPAMIENTO DE SERIE**

tecnica

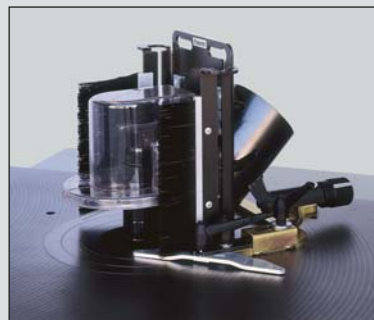
C 310 SUPER



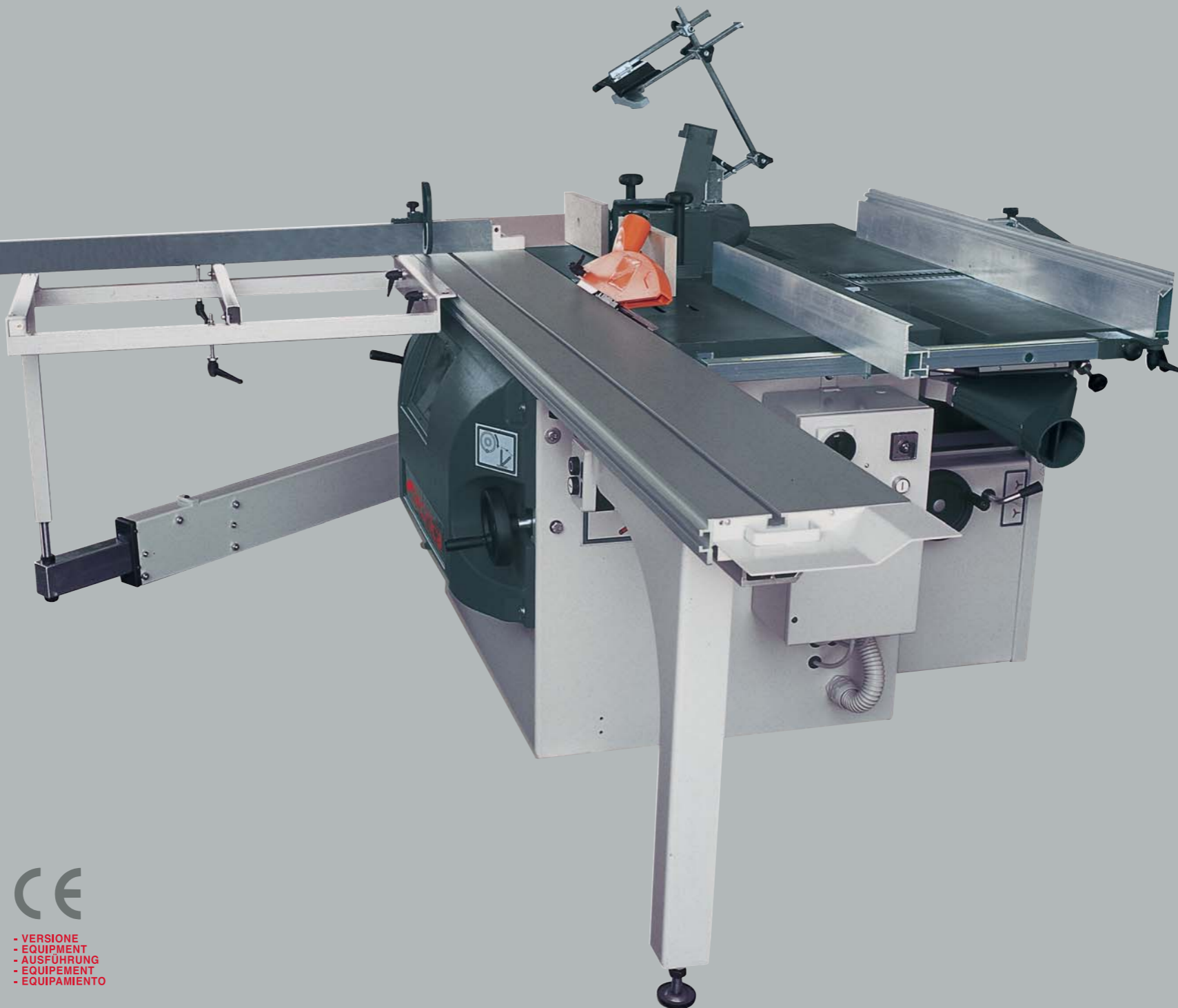
Guida per taglio pezzi corti
Angular cutting device
Gehrungsanschlag für kleine Werkstücke
Guide pour coupe de pièces courtes
Escuadra para corte de piezas pequeñas



Toupie inclinabile - 5° 0 45° ø
Tilting spindle - 5° 0 45° ø
Spindelschwenkung - 5° 0 45° ø
Arbre toupie inclinable - 5° 0 45° ø
Eje tupi inclinable - 5° 0 45° ø



Protezione per lavorazioni all'albero toupie
Protective hood for jobs on the spindle
Schutz für die Bearbeitung am Anlauftring
Protecteur pour travaux à l'arbre toupie
Protector para trabajos en el eje tupi



CE

- VERSIONE
- EQUIPMENT
- AUSFÜHRUNG
- EQUIPEMENT
- EQUIPAMIENTO

-  **SU RICHIESTA**
-  **UPON REQUEST**
-  **SONDERZUBEHÖR**
-  **SUR DEMANDE**
-  **SOBRE PEDIDO**



Cavatrice standard
Standard mortiser
Langlochbohrapparat standard
Mortaiseuse standard
Taladro standard



Gruppo incisore con lama ø 80 mm.
Scoring unit with blade ø 80 mm.
Vorritzaggregat kompl. mit Sägeblatt ø 80 mm.
Groupe inciseur avec lame ø 80 mm.
Grupo incisor con sierra ø 80 mm.



Cuffia e pianetto a tenonare
Tenoning hood and tenoning table
Zapfenschneidhaube-und Zapfenschneidstisch
Capot et table à tenonner
Protector y plano para espigar